

Należność pocztowa opłacono gwarantem
Суббота 23 мая 1925 г.

V-й год изд.

№ 849

V-й год изд.

Цѣна отдѣльн. № 20 гр.

ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

ЦѢНА ОБЪЯВЛЕНІЙ: в зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 25 гр. посреди текста 50 гр. позади текста 15 гр. Страница объявл. занм10и столб
Заграничн. на 50%, дороже За несвоевременное печатаніе объявленій администрація не отвѣчает. ПОДПИСНАЯ ЦѢНА. 1 мѣс. 1 зл. 50 гр. ин. 2 злРукописи не возвращаются.
Редактор принимает ежедневно с 12—2 дня
Контора открыта с 9—1 ч. дня и с 3—7 ч. веч.
ежедневно, кроме праздников.

Адр. редакції и администрації: Ровно ул. Галлера № 6 тел. 88

Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета.

Отдѣл. Варшава, Новалиполье 9 № 9

Ровно—Ковель—Владимір-Вол.—Дубно—Острог—Корец—Здолбуново—Сарны—Барановичи.

Благодаря выгодной транзакции с первоклассной заграничной фабрикой чулочных изделий
ОПТОМ продает фирма **„ОЛЬКА“** чулки, носки, перчатки и т. п. наилучшего качества по фабричным ценам.
LWÓW, Rynek 35, ob. Torhowli, Tel. 1493.

FORTEPIANY

do 10-ciu miesięcy

NA RATY

do 10-ciu miesięcy

Sklad fortepianów

HELENA SMOLARSKA

Telefon 4365

KRAKÓW, ULICA SZEWSKA L. 9, I. p.

Telefon 4365

Na składzie stale olbrzymi wybór instrumentów dwudziestu jednej pierwszo-
rząd. fabryk fortepianów, pianin, pianol, fonol i fisharmonji, jak:

Apollo	Ehrbar	Koch-Korselt	Quandt	Schweighofer
Bechstein	August Förster	Kotykiwicz	Rönisch	Seiler
Blüthner	Grotrian Steinweg	Lauberger & Gloss	Schmidt	Stelzhammer
Bösendorfer	Heinisch	Mannborg	Scholze	Wirth
				Zimmermann

Признаны самыми лучшими



ТРЕБУЙТЕ ВСЮДУ
Władysław OTOROWSKI
Фабрика аппаратов
и безопасных ножниц
для бритья
Kraków ul. Zwierzyniecka 15

„MICHELIN“

pneumatyki wyroby firmy

„BOSCH“

ГАЗНИКИ **„ZENITH“**
масывы **„HUTCHINSON“**
poleca firma **WITOLD TRANDA**
Lwów ul. Podlewskiego 2

Marzenia, twoje mogą się ziścić, gdyż co drugi
los wygrywałPrzez **potwierdzona loteria!**54 000 wygranych II premja w wysokości
jedenaście milionów marek

Możesz wygrać na jeden los pół miliona marek

5 000 000

450 000 mk.	300 000 mk.
250 000 .	200 000 .
150 000 .	100 000 .

Tysiąc większych i średnich wygrywających losów.
Wypłata wygranych losów jest chroniona przez państwo
Ciągnięcie dnia 10. & 11. Juni 25

Urządowy spis wygranych dołącza się bezpłatnie do
każdego zamówienia. Cena losu:

Złoty	1/2	1/3	1/4
	8.—	20.—	40.—

Należy skierować do:

W. Zissler, Breslau
Ohlauerstraße 7.

PRZEDSIĘBIORSTWO

—) DLA (—

budowli fabrycznych

Sp. z ogr. por. w KRAKOWIE
ul. Straszewskiego 11-I Tel. nr. 4396

Projektuje i wykonuje:

Nowoczesne budowy cegielni, fabr. dachówek, wapiennikow-
cementowni, materiałów szamotowych i t. d.—Budowy ko-
minów fabrycznych—Podwyższanie i naprawa kominów bez
przerwy w ruchu—Obmurowanie kotłów parowych i destyla-
cyjnych—Budowa generatorów i wszelkich zakładów prze-
mysłowych.

Имѣніе Бегень

в 4 верстах от ж. д. ст. Обаров в помѣщичьей
усадебѣ при рѣкѣ Горынь ОТДАЮТСЯ

три комнаты с кухней

и всѣми удобствами

Об условіях спросить в агентѣ Розенкранца.

Мельничныя машины „KAPLERA“

предлагает из своих складов представительство

„IWA“ Sp. Akc.

Lwów, ul. Pańska 3, tel. 26-00

пейте чай и нанао
только **„ЯПОНОЧНИК“**

Фирма награждена золотыми медалями.
Склад: **Warszawa ul. Orła 4**
tel. 158-52

Згубiono książeczkę wojskową
wyd. przez P.K.U. w
Równem w 1923 r. karta mobilizacyjna
wyd. przez Magistrat m. Równego na
imię Dekelbejma Mejłacha, Uważać za
nieważną.

Odlewnia dzwonów
Rudolf Matheisel

Lwów, Leżczyńskiego 14.

Телеграммы.

Диверсанты начали действовать.

ВАРАНОВИЧИ. 21—V. Позавчера ночью произведено было диверсионное нападение в Коссовском уезде Полесского воеводства. Банда численностью в 50 ч. вооруженная винтовками и ручными гранатами напала на лесопильный завод, находящийся в Рожанской волости. Все больше ценные вещи были похищены, постройки же сожжены, спасти ничего не удалось. Вовремя нападения бандиты усиленно обстреливали находящихся на заводе рабочих. Двое из них убито, четверо ранено. После нападения бандиты скрылись на советской территории. На место происшествия выехали для производства дознания административные власти.

Назначение Ллойд-Джорджа в Египет.

ЛОНДОН. 22—V. Чемберлен уведомил палату депутатов о состоявшейся отставке лорда Алленбея, и о назначении взамен его на пост главного комиссара в Египет Ллойд-Джорджа.

Отказ в кредит большевикам.

ЛОНДОН. 22—V. Английские и Французские банки, пришли к соглашению отказать в каком бы то ни было кредит советскому правительству и организациям которые находятся от него в зависимости.

Антибольшевистские восстания на Украине и в Белоруссии и на Урале.

ЛЬВОВ 22—V. Из за кордона сюда сообщают, что антибольшевистское повстанческое движение принимает на Украине все больше и больше большие размеры. Некоторые менее надежные по своему составу красноармейские части, подверглись на днях принудительному разоружению. На Белоруссии неудовольствие советским строем вылилось в организацию хорошо вооруженной белой армии, которая под командованием генерала Боровского продолжает успешно бороться за правое дело восстановления национальной России. На Урале тоже участились всплески народного гнева. На днях группа повстанцев из местных крестьян после упорного боя заняла город Сарапул. Недовольство советским строем было так велико, что нападавшие буквально разрывали на части советских комиссаров и всех вообще так наз. „ответственных работников“. В связи с развивающимся в сов. России повстанческим движением, страна внутри подвергается милитаризации. В учебных заведениях введено преподавание военных наук, а также введено обязательное прохождение для учеников старших классов лагерного сбора в течение двух летних месяцев. Воспитанники высших учебных заведений обязаны ознакомиться в течение первых 2-х летних месяцев с военной стрельбой.

Политический обзор.

В некоторых кругах польско-ми центрами и не может быть каго общества в последнее время усиленно говорят об экономическом сближении с Сов. Россией, Советское правительство в Варшаве приступило даже к организации польско-советского торгового общества и польско-советской торговой палаты и группа руководителей польской промышленности и торговли собираются ехать в Москву для личного ознакомления с состоянием советской промышленности и торговли.

Повидимому, некоторые польские торгово-промышленные круги, ища выхода из того тяжелого положения, в котором очутилась польская торговля и промышленность, видят в этом благоприятный исход, который может дать Польше возможность значительно оправиться в экономическом отношении.

Соображения эти исходят несомненно из источника, заключающего в себе, значительное зерно истины. Польская промышленность, а вслед за ней и польская торговля в значительной степени создались, выросли и работали на связи с огромным русским рынком. Поныне отсутствие сбыта на этом рынке тяжело ощущается польскими промышленными

мой Польше, но еще и то, что положит на него советская таможня. Польский купец будет в России иностранцем, подвергнутым всем стеснительным условиям, в которых иностранец вообще находится в чужом, к тому же малодружественном государстве.

Одним словом—при существующем положении рынок сбыта в Сов. России представит для польского товара ряд не существовавших раньше неудобств, к которым надо прибавить усиленную конкуренцию других иностранцев, преимущественно немцев, уже давно вошедших в сношения с большевиками и ведущих борьбу за обладание русским рынком.

Кроме того, состояние этого русского рынка, лишенного благодаря большевикам владычества, почти совершенно своей покупательной способности, мало благоприятствует развитию нормальных и выгодных торговых сношений между Польшей и Россией.

Но если бы даже этого не существовало или если бы даже покупательная способность русского населения неожиданно увеличилась, все остальные невыгодные условия остаются налицо. В будущем их могла бы смягчить искреннее и дружелюбное отношение поляков к русским и русских к полякам, но ныне вряд ли существуют конкретные условия для установления этого необходимого взаимного добжелательства т.к. в России, существует коммунистическая власть на эволюцию которой главным образом и строят свои расчеты отправляющиеся в Россию польские деятели.

В этом отношении напрасны ми оказались те надежды, которые некоторыми наивными людьми возлагались на Троцкого.

Его возвращение в Москву после продолжительной почетной ссылки на Кавказ, вовсе не явилось, как это хотелось бы некоторым политикам, триумфальным возвращением во главе торжествующей новой экономической политики, а покорным подчинением правящей „тройки“. Недаром вернувшись в Москву, Троцкий поспешил опубликовать в советской печати заявление о том, что он всегда был и остается правым коммунистом и не думает о каких бы то ни было поблажках для буржуазии.

Впрочем, связанная с возвращением Троцкого в Москву иллюзия носит скорее местный характер.

Два государства, во всяком случае этим иллюзиям не поддаются. Это Англия и Болгария. Консервативное правительство первой слишком государственно, чтобы не понимать опасности, представляемой для Европы коммунизмом.

Болгария на собственной шкуре испытала прелести коммунистического террора, и поэтому не только железной рукой расправилась с коммунистами у себя дома, но и призывает к этому другие государства Европы, к общему фронту против большевиков. К сожалению, кроме Англии, Европа пока остается глухой к этим переговорам.

У Югославии, ближайшей соседки Болгарии, одинаково с нею угрожаемой коммунизмом, мелкие счеты с Болгарией доминируют над сознанием общей опасности.

Франция и Германия слишком заняты внутренними сво-

ими делами и взаимными недоразумениями, чтобы думать о борьбе против большевиков. Кроме Англии, остается еще Италия, но ее политика по отношению к советской России

остается неясной, правда, в последнее время все больше склоняясь к решительной антисоветской позиции Англии.

Разные известия.

Торговля Польши с Россией.

Польский союз фабрик земледельческих орудий получил недавно из советской России заказ на машины ценою в 770.000 долларов. В настоящее время этот заказ был увеличен, причем стоимость его возросла до 980.000 долларов. В связи с этим 15-го мая в Россию выезжает представитель союза для ознакомления с обстановкой и выяснения вопроса о дальнейших заказах. (Цепс).

Вице-министр иностранных дел.

На днях в общественных кругах появились слухи о том, что в Польше будет создан специальный пост вице-министра иностранных дел. Вице-министром сдлался бы не активный политик, а чиновник или дипломат, который не зависел бы от изменения политической конъюнктуры и оставался бы техническим руководителем министерства. Ответственность приватствует такого рода реформу, высказывая желание, чтобы о ней меньше говорили, но чтобы поскорее приступили к ее практическому осуществлению. (Цепс).

Вопрос о судах присяжных.

Вопрос о введении и обновлении судов присяжных в бывшей конгрескут с недавнего времени является предметом дискуссии в юридической комиссии варшавского парламента. Окончательное разрешение этого вопроса об унификации польского суда, который в настоящее время ведет свою работу на практике по трем различным системам — австрийской, русской и немецкой. Унификация эта, однако, не легка и наталкивается на ряд технических и идейных препятствий. (Цепс).

Посетит конференцию Малой Антанты.

Нинич, по своему возвращении в Бельград сдал доклад королю и Пашичу о результатах конференции Малой Антанты. На ближайших заседаниях Скупщины он собирается выступить перед депутатами для сообщения им решения Малой Антанты по вопросам исключительной политической важности. „Самоуправа“ (орган радикальной партии) с особым удовольствием констатирует, что последнее свидание делегатов Малой Антанты дало несомненно благоприятные результаты об отношении достижения полного соглашения во всех политических вопросах общего значения и тех мер, которые будут приняты

дипломатией Малой Антанты для обеспечения мира и порядка на Балканах и в Средней Европе. В заключение „Самоуправа“ констатирует, что солидные военные силы, которыми располагает Малая Антанта и которые могут быть употреблены только для сохранения мира, должны быть серьезным напоминанием всем тем политическим элементам, которые преследуют цели, противные интересам мира и международного права. (Цепс).

Раскрытие коммунистического заговора.

В связи с арестом болгарина-террориста Христова белградской полицией было получено анонимное письмо от какого то раскаявшегося коммуниста. В нем сообщалось, что сейчас в Бельграде находится до 20 террористов, прибывших для совершения взрывов и политических убийств. После этого было решено ночью же произвести массовые обыски во всех болгарских отелях и в некоторых частных домах, внушавших подозрение. Обыски дали сенсационные результаты. Полиции удалось арестовать еще трех македонцев-террористов, у одного из которых в мешке с мукой найден сверток с „никритом“. Но самое важное, что было установлено это, то, что македонцы-террористы не были посланы из Софии, а лишь только были там наняты коммунистической организацией для совершения террористических актов в столицах держав Малой Антанты, в том случае, если эти державы решатся создать антибольшевистский фронт. Установлено, что 15 террористов уже находятся в пределах Югославии. Полиция располагает сейчас несомненными данными, что коммунистическо-террористическая организация готовила целую серию покушений на видных представителей нынешнего политического режима Югославии. В том числе она собиралась взорвать здание совета министров, квартиру Пашича, министерство внутренних дел, бывшее русское посольство в котором помещается центр национальной русской эмиграции. В виду этого установлена сильная полицейская стража около всех правительственных зданий и предприняты усиленные меры для личной охраны министров, видных сербских политических деятелей, лидеров русской и болгарской эмиграции. В здание Скупщины, кроме депутатов и журналистов, пропускаются лишь только те лица, за которых ручаются депутаты. (Цепс).

Местная жизнь

ЗЛОСТНАЯ КОНКУРЕНЦИЯ.

Никто, конечно не будет отрицать пользы и значения профессионального объединения, если оно идет по нормальному руслу и лица стоящие во главе той или другой организации не пользуются своим положением для сведения личных счетов или, что еще хуже

для устранения опасных конкурентов.

Типичным примером такого рода действий является борьба, происходящая в настоящее время между ровенским Отделением Союза зубных врачей и одним из лучших зубных врачей нашего города г. Фай телем.

Как выяснится в дальнейшем борьба собственно говоря, ведется не между Союзом и г. Файтелем, а Председателем Союза зубных врачей г. Сухарчуком — теряющим практику в силу некоторых своих индивидуальных особенностей и опасным для него конкурентом-соперником, молодым и знающим врачом г. Файтелем, за два-три года, составившим себе настолько прочную репутацию лучшего в городе зубного врача, что не только зажиточный класс, весь, кстати сказать, перешедший к нему, но и широкая масса населения оставили старых богов известным больше своими отрицательными качествами и перешли к нему внимательно относящемуся к каждому больному и аккуратно моющему руки перед тем, как приступить к осмотру каждого пациента.

Пока г. Файтель был мало известен в Ровно, (он практиковал раньше в Кіевѣ, а потом был при штабѣ арміи генерала Иванова) его даже избрала вице-председателем Союза, но как только г. Сухарчук, да и другие врачи начали замечать, что их пациенты часто, не закончив даже лечения, начинают переходить к г. Файтелю, отношение к нему, его коллег по профессии, резко переменилось. Прежде всего его "убрали" из Правления, думая, очевидно, что пациенты к нему идут не как к лучшему зубному врачу, а как к вице-председателю Союза.

Эта первая мѣра не дала однако никаких результатов. Убедились, что очевидно г. Файтель берет дешевле других и в этом кроется секрет его растущей популярности.

В поисках средств борьбы додумались до совершенно недопустимого приема проверки соблюдения установленной таксы и подослали к г. Файтелю провокатора. К ничего не подозревавшему Файтелю пришла лѣчить зубы какая-то прислуга. Закончив лечение, г. Файтель заявил, что по таксе слѣдует столько-то. Прислуга начала просить уступки. Г. Файтель отказал, ссылаясь на таксу. Тогда прислуга начала плакать и умолять уступить ей четыре злотых, так как их у нея нѣтъ. Сжалившись г. Файтель уступил ей эти четыре злотых, наирѣваясь сообщить об этом Союзу. Но ему не удалось привести в исполнение своего намерения, так как провокаторша, прислуга одного из зубных техников, специально для этого подосланная, немедленно донесла об этом Правлению Союза, которое в наказание, отдало распоряжение Союзу Техников не выполнять в течение десяти дней технических работ поступающих от г. Файтеля.

Совершенно ясно, что таким образом имѣлось ввиду вызвать неудовольствие пациентов г. Файтеля, и способствовать переходу их к померкшим светилам зубоврачебного мира.

Нѣсколько удивленный подобным приемом, г. Файтель покорно подчинился этому постановлению, но к вящему огорчению г. Сухарчука, практики не потерял.

Все развивающаяся известность молодого врача послужила причиной его дальнейших злоключений.

Банк Польскій обратился к нему с предложением состоять годовым врачом и г. Файтель начал выяснять условия, на которых он мог бы при-

нять это предложение. Это новое доказательство растущей популярности показало г. Сухарчуку на столько угрожающим, что вопреки уставу Комиссія Союза по распределению должностей, в которой находилось на рассмотрѣніи дѣло по утвержд. Файтеля в должности постоянного врача Польскаго Банка, оштрафовала его на 25 р. золотом.

Совершенно основательно, г. Файтель не согласился уплатить штрафа, считая, что наказывать члена Союза можно только по постановлению товарищескаго суда и собрал подписи одной трети членов для созыва Общаго Собранія имѣя ввиду просить о пересмотрѣ этого постановления.

Тут г. Сухарчук доказал, что он Председатель не только на бумаге, и послѣ того, как заявление одиннадцати членов поступило в Правление, послѣднее не созвало Общаго Собранія, как это требуется по уставу, а каким то "тайнственным образом" устроило так, что многие из подписавших требование созыва Общаго Собранія, сняли свои подписи. Приблизительно в тот же промежуток времени в совершенно необычной "комбинации", объединеннаго засѣданія комисіи по распределению должностей и товарищескаго суда (что конечно уставом не предусматривается, как явно недопустимое) оштрафованіе г. Файтеля было подтверждено и кромѣ того было признано излюбленное средство лишить конкурента практики: — всѣм зубным техникам было выдано распоряженіе не исполнять заказов г. Файтеля. На бѣду г. Файтелю поступило еще одно предложение от Больничной Кассы, состоять и там постоянным врачом что объяснялось требованиями больных направлять их ни к кому другому, а только к г. Файтелю.

Это довело г. Сухарчука до острастки и в результатѣ не взирая на то, что г. Файтелем была принесена апелляционная жалоба на дѣйствіе Правленія Ровенскаго Союза, в Главномъ Совѣтѣ в Варшаву, не ожидая рѣшенія этой высшей инстанціи, конкуренты зубные врачи исключают г. Файтеля из Союза.

Любопытно отмѣтить, что техников, которых г. Файтель вынужден был пригласить к себѣ для выполнения работ всѣми способами "сняли" с работы, при чем в зависимости от обстоятельств примѣнялись для этого всѣ способы: подкуп и застраиваніе. Одному давали деньги, чтобы бросил работу, а другому — картопопытчику грозили высылкой за кордон.

Надо думать, что всѣми этими способами ни г. Сухарчуку, ни его единомышленникам, не удастся вернуть к себѣ пациентов которые все же предпочитают лѣчиться у вѣжливаго, чистоплотнаго и знающаго врача г. Файтеля.

**MYDŁO
OGÓRKOWE**
Jan Innatowicz
L W Ó W
Wszędzie do nabycia

РАЗВИТІЕ САХАРНОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ НА ВОЛЫНИ.

В данное время на Волыни находятся в дѣйствиі 4 сахарных завода первой категоріи, (в Шпановѣ, Бабинѣ, Томашовѣ, Карвицах и Озерахъ.) Довоенная производительность этих четырех сахарных заводов выражалась в 108 тыс. мѣшков сахара, при количествѣ плантацій в 6500 г. Сейчас количество плантацій и также количество вырабатываемаго сахара постоянно возрастает. Имѣются надежды, что в т. году производство сахара, производимое плантаціями в текущем году достигает 8,791 т е. на 2,291 г. больше довоеннаго пространства.

ПРАВОСУДИЕ НА ВОЛЫНИ.

Организація судебных установлений на Волыни постепенно прогрессирует.

В мировых судах, гдѣ обычно по долгу дожидались очереди изрядное количество дѣл, сейчас эти задержки сократились до минимума, а в окружном судѣ до того наложен аппарат, что там сейчас является возможность приступать к слушанію любого дѣла в теченіи 3—4 недѣль послѣ его возникновенія. Но за то в ужасном положеніи до сих пор находится квартирный вопрос, так как многие из судебных чиновников вынуждены довольствоваться квартирами а подчас и углами, лишенными нѣрѣдко примитивных удобств.

ВЫБОРЫ В СИНАГОГѢ.

В воскресенье 17 мая на состоявшемся собраніи прихожан еврейской синагоги под председательством казеннаго раввина г. Гринфельда, большинством голосов избран был на вакантную должность помощника главнаго казначея исполнявшій ранѣе эту должность, но почему то удаленный в прошлом году г. Ш. Табачник, охарактеризованный даже бывшим его противником г. Стоком как наиболее энергичный и подходящий для этой должности человек. Послѣ своего избранія Ш. Табачник, обратился к избирателям прихожанам и Правленію синагоги с рѣчью, в которой благодарил первых за оказанное ему довѣріе, общаясь своей дѣятельностью оправдать такое, а вторых же призвал к болѣе энергичной дѣятельности на пользу мѣстной еврейской синагоги.

ВЫБОРЫ В КОСТОПОЛЬСКОМ КОММЕРЧЕСКОМ БАНКѢ.

На состоявшемся на днях собраніи членов Костопольскаго Коммерческаго Банка (Bank Handlowy) избраны в наблюдательный Совѣтъ: г.г. Ш. Резник (предсѣдатель) И. Мейстер, Д. Дайен, Б. Эйдельман, И. Розенфельд, М. Зекер, Н. Могулянский; кандидаты к ним: Н. Лернер и П. Гринвальд.

В Правленіе: г.г. И. Яхнук (предсѣд.) Ш. Горен (секретарь) И. Флок, И. Саде, М. Бебчук и кандидаты Е. Померанц и Л. Зильберштейн.

ЛИГА ВОЗДУШНОЙ ОБОРОНЫ.

В состав Правленія недавно организованнаго в г. Ровно мѣстнаго Отдѣла Лиги Воздуш-

ной Обороны вошли слѣдующія лица: Староста г. Полло, Президент города др. Балинскій, Предсѣдатель городского совѣта М. Скоковский, В. Глинскій, И. Рейнерт и Г. Лонгинов. Предсѣдателем Отдѣла избран прис. повѣренный г. М. Скоковский, вице-предсѣдателем г. В. Глинскій и секретарем И. Рейнерт. Канцелярія Отдѣла помѣщается по улицѣ Пильсудскаго № 28, в конторѣ Княз. Любомирских.

К ПРИѢЗДУ ВАРШАВСКИХ ЖУРНАЛИСТОВ.

Вмѣстѣ с варшавскими журналистами ожидаемыми в г. Ровно в воскресенье 24 мая с. г. приѣдет к нам также начальник отдѣла печати при министерствѣ внутренних дѣл г. Ванькович.

СОБАКА БЕЗ НАМОРДНИКА

Собака одного из чинов военной жандармеріи, проживающаго недалеко от еврейской гимназіи Гузмана на Волѣ отлчается беспокойным характером, нападая и пугая нѣрѣдко воспитанников и воспитанниц упомянутой гимназіи. Когда на днях директор гимназіи обратился к хозяину собаки с просьбой оградить воспитанников учебнаго заведенія от дальнѣйших нападѣній собаки, то обладатель этой собаки заявил, что никто его собаки не боится, кромѣ только воспитанников еврейской гимназіи, так как "національной чертой" евреев является страх, а потому в исполненіи этой просьбы он отказал. Собака по прежнему появляется на улицѣ и пугает не только воспитанников еврейской гимназіи но и прохожих, принадлежащих однако к другим національностям. Этот оригинальный способ развитія мужества у дѣтей вряд ли умѣстен и гораздо было бы проще купить намордник.

МЕЖДУШКОЛЬНЫЯ СОСТЯЗАНІЯ.

Напоминаем нашим читателям интересующимся спортом, что междушкольные состязанія, послѣ предварительнаго богослуженія в гимназической каплицѣ (8 ч. 30 м. утра) начнутся на спортивном полѣ в 11 ч. утра и продолжаться будут до 6 ч. вечера, с обѣденным перерывом от 2 до 4 ч. дня. В воскресенье 24 мая начало спортивных состязаній в 11 ч. утра с таким же обѣденным перерывом. Конец в седьмом часу вечера. Во время состязаній будут играть два оркестра музыки: гимназическій и военный. Контроль и порядок будут поддерживаться ровенскими скаутами. Знаки отличія: бѣло-красная перевязь на лѣвой рукѣ. В несчастных случаях помощь будет оказываемая санитарным отрядом здолбуновских скаутов.

ТРУПЫ ДЛЯ АНАТОМИЧЕСКАГО ИЗСЛѢДОВАНІЯ.

На днях г. Ровно посѣтил представитель Львовскаго еврейскаго похороннаго братства г. М. Гиршпрун, который бесѣдовал с представителями нѣкоторых мѣстных еврейских обществ по поводу лучшей организаціи по поставкѣ для научных цѣлей воспитанникам медицинскаго факультета при Львовском университетѣ трупов покойников.

ВНИМАНІЮ УЧАЩИХСЯ.

(Майскіе Союзы)
Нѣкоторые Отдѣлы 6. Россійскаго Общества покровительства животных устраивали в Россіи, до войны и рево-

люціи по городам и селам "Майскіе союзы". Главные члены этих союзов были учащіеся. Каждый член Майскаго Союза давал слово добро совѣстно исполнять слѣдующія условія:

Не обращаться дурно ни с одним животным и не мучить ни одного из них. Всѣх птиц и их птенцов всячески беречь и защищать как от неразумных дѣтей так и от нападенія хищных птиц и животных. Не убивать и не ранить птиц, не бросать в них камнями, не стрѣлять в них из луков и рогаток. Птичьих гнѣзд не разорять и яиц из гнѣзд не брать, не ловить и не мучить в клѣтках в неволѣ никаких птиц, а пойманных птиц, выпускать на свободу. Кормить зимующиху нас птичек, в особенности когда земля покрыта снѣгом, приберегая для них остатки хлѣба; увѣщаніем и просьбами откланять и других от жестоко-сти и стараться не допускать дурнаго обращенія со слабыми твореніями

2) Обѣщать не портить и не истреблять деревьев и кустов в садах, на площадях и на улицах, помня, что деревья очищают воздух и служат нам для нашего здоровья.

3) Весною уничтожать гусениц и их яички, а во время цвѣтенія плодовых деревьев собирать портящих цвѣт жучков.

4) С плодовых деревьев, хотя бы и собственных не срывать незрѣлых плодов. Срываніе плодов с чужих деревьев считать поступком недостойным. Отчего бы здѣсь в Польшѣ не завести подобнаго рода Союзы?

Слово за воспитателями подрастающаго поколѣнія.

УБИЙСТВО СВЯЩЕННИКА

В пограничном селѣ Милитинѣ, Остр. уѣзда, около 7 ч. вечера, 17 мая пять вооруженных бандитов с замаскированными лицами, вошли в дом мѣстнаго православнаго священника о. А. Мурина. Застав о. Мурина в столовой за чайным столом бандиты крикнули "руки вверх". о. Мурин не подчинился приказанію и быстро бросился к открытому окну, но в этот момент со двора раздался выстрѣлъ, положившій священника на мѣстѣ. Подробности пока нѣтъ.

ОСМОТР ИЗВОЗЧИКОВ.

Во вторник 19 мая вблизи полицейскаго комиссаріата магистратская комиссія при участіи представителя полицейской власти произвела осмотр экипажей мѣстных извозчиков указывая им на всѣ найденные дефекты как в экипажах так в сбруѣ и одеждѣ при чем указано, что тѣ которые в опредѣленный срок не приведут своих экипажей в порядок будут лишены права занимать извозным промыслом.

При чем указано, что согласно постановленію магистрата всѣ извозчики должны имѣть верхнюю одежду установленнаго типа.

СЛЕТ "СОКОЛА".

Слет "Соколов" волинскаго Округа в текущем сезонѣ состоится 31 Мая и 1-го іюня. С содержаніем программы слета мы ознакомим читателей своевременно.

Читайте
Волинское Слово

kino
Prima
Dziś

Miłość i śmierć

dramat w 6 aktach

НЕРВНЫЕ НЕВРАСТЕННИКИ
которые раздражительны, страдают от-
сутствием воли, недостатком энергии,
меланхолией, пресыщением жизни, без-
сонницей, головной болью, чрезмерным
раздражением нервов, селезонок, нер-
вным расстройством сердца и желудка
получат бесплатно брошюру Д-ра
Weisego „Cierpenia nerwów“
D-r Gebhard & Co Gdańsk Am Leegen
Tor 15.

WSZECHŚWIATOWO ZNANY
krem **CAZIMI**
METAMORPHOSA



JEDYNE UZNANE
PRZEZ
KOBIECY
CAŁEGO ŚWIATA

NIEZAPRZECZENIE
RADYKALNIE USUWA
PIEGI, WAGRY,
PLAMY,
OGORZELIZNE,
ZMARSZCZKI I INNE BRAKI
CERY.

DO NABYCIA WE WSZYSTKICH
PERFUMERJACH, APTEKACH I
SKŁADACH APTECZNYCH.

Специалист по болезням серд-
ца, легких и желудка
Dr. F. Hahn
Lwów, Grodowska 46, tel. 8-34
применяет при исследовании
больных рентгеновские лучи.

Бурение
колодцев
исполняет фирма
Фабрика Соколов
LWÓW,
ul. Lwowskich dzieci 37

HEMATOGEN LEK
leczy blednicę, malokrowistość,
skrofule, nerwy, wzmacnia si-
ły, poprawia cę, pobudza
apetyt, nie psuje zębów—dla
dorosłych dzieci i starców.
Skł. gl. Warszawa, Trębacka
Apteka.

CZY/ZCZA ŻOLĄDEK
Chronią od reumatyzmu, artretyzmu
od uderzeń krwi do głowy
REFORMACKIE
PIGULKI APTEKI
Karczewski-Tuszyński
Warszawa, TRĘBACKA 4 TEL 13-71
Zadać tylko z zakonnikami

Д-р ЛЯШЕВСКИЙ
сифилис (606-914)
и
ножные повреждения
Прим. мужчин 8—1½, 5—7½,
женщины 5—6
Улица 3-го мая Шос-
се-с-сия
№ 55.
Редактор Издатель И. Мухин



Władysław Chudzikowski
Fabryka kas ogniotrwałych
Lwów, ulica na Błonie 1, 22, tel. 15-34

Ogłoszenie

Syndyk tymczasowy masy upadłości „Towa-
rzystwa Zytyńskiej Rafinerji” Sp. Akc. na zasa-
dzie art. 501-503 Kod. Handlowego wzywa wierzy-
cielci firmy upadłej, aby w przeciągu dni czter-
dziestu od dnia dzisiejszego stawili się przed
Syndykiem Adwokatem Leopoldem Żarynem
Warszawa, ul. Hoża 64 osobiście lub przez
pełnomocników w celu oświadczenia Syndykowi
z jakiego tytułu i jakiej sumy są wierzytelnościami
oraz w celu złożenia Syndykowi lub w Kancelarii
Wydziału Upadłościowego Sądu Okręgowego w
Warszawie /ul. Miodowa 15/ tytułów swych
wierzitelności.

Sprawdzanie wierzitelności odbywać się będzie
w obecności Sędziego Komisarza w drodze
kontradictoryjnej między wierzyteliem lub jego
pełnomocnikiem a Syndykiem w terminach 25, 26
i 27 czerwca 1925 r. w Kancelarii Wydziału
Upadłościowego Sądu Okręgowego w Warszawie
o godzinie dwunastej.

Warszawa dnia. 15. V. 1925 r.

Syndyk Tymczasowy
/—/ LEOPOLD ŻARYN. Adwokat.



SUDORYN

(в коробках с свѣточкой)

единственное испытанное средство уничтожающее
БЕЗПОВОРОТНО ПОТ и НЕПРИЯТНЫЙ ЗАПАХ РУК
НОГ и ПОД МЫШКАМИ
Laborat. Chem. Farm. „Ap. KOWALSKI” Warszawa
ul. Miodowa 5

Планы и цѣнники мельниц, лесопильных заводов, а также
промышленных складов исполняет быстро
дешево, а равно предлагает различные машины в разсрочку.
„PLOT” Lwów ul. Batorego 4
Техническіе совѣты бѣлатис.зп

Drukarnia Feigela i Litwaka Równa ul. XIII Dyw.

Dokładność czasu

i piękność formy

daje fabryka



OMEGA

w swoim nowym typie zegarka

zł 39.—

Do nabycia w pierwszorzędnym
magazynach zegarmistrzowskich

F. Adameczak, Poznań, Wały Królowej Jadwigi 11

Фабричный склад кос кузнечного производства все-
мирной славы „Kościuszko”, „Bartoszówka”, „Rasławiezan-
ka”, „Pleszawianka”

ФАБРИКА СУЩЕСТВУЕТ от 1835 года.

Доставляю обратной почтой наложенным платежом РУЧ-
НЫЕ КОСЫ КОВАННЫЕ с ГАРАНТИЕЙ, это значит, что
косы замѣняются, если бы они оказались случайно
негодными для пользования.

ЦѢНЫ СЛѢДУЮЩІЯ:

65	70	75	80	85	90	95 cm.
6—	6.40	6.80	7.20	7.60	8.—	8.50 zł.
100	105	110	115	120 cm.		
9.—	9.50	10.—	10.50	11.—	zł.	

При заказе одной дюжины одна коса дается даром

Приборы для кос считают очень дешево.

ПРИМѢЧАНІЕ: Не вѣрьте лжи конкурентов, так как
мои косы с сердцем F. A. 1794, пользуются всемирной
славой и производятся в фабричных кузнях уже от 1835
года. Это и является самым лучшим доказательством
добраго количества моих кос.

„РАРА”

Фабрика толи и асфальта,

— равно —

склад строительных материалов

Sp. z o. o. we Lwowie, ul. Panieńska 133, tel. 24-23.

Производит наилучшего качества изоляционный
толь, асфальтовые издѣлія. Предприятие для по-
крытия крыш толем, деревянным, цементом etc.
и асфальтование. Доставляет: чешский тер для
крыш, асфальт, карболинеум, равно всякіе стро-
ительные материалы.



Важно для господ оптиков!
ОПТОВАЯ ПРОДАЖА ОПТИЧЕСКИХ ПРЕДМЕТОВ
ПО УМѢРЕННЫМ ЦѢНАМ
J. ROZOW, WARSZAWA, LESZNO 8 d